Ysgol Gyfun Gymraeg Llangynwyd

Llangynwyd
Maesteg
PEN-Y-BONT AR OGWR
CF34 9RW

Ffôn/Phone: 01656 815700
Ffacs/Fax: 01656 815701
Ebost:email: post.ygglangynwyd@bridgend.gov.uk
Trydar/Twitter: @ygglangynwyd1

Pennaeth/Headteacher: Mr M Jones BEng (Hons), NPQH

Mawrth 13eg, 2015

Annwyl Riant / Warcheidwad,

Cynhelir Eisteddfod Sir yr Urdd eleni yn Neuadd y Dref, Maesteg, ar Ddydd Mercher, Mawrth 18fed. Dechreua'r cystadlu am 3:30pm a bydd bws o'r ysgol yn cludo y cystadleuwyr draw yno erbyn hynny. Byddwn yn derbyn manylion rhaglen y dydd cyn y diwrnod. Gobeithir gorffen erbyn tua 7pm. **Ni fydd** bws yn cludo'r disgyblion yn ôl i'r ysgol ar ddiwedd yr Eisteddfod, felly gofynnwn yn garedig i chi gasglu eich plentyn o Neuadd y Dref ar ddiwedd y gystadleuaeth.
Mae nifer o ddisgyblion yn cymryd rhan eleni gan gynrychioli Ysgol Gyfun Llangynwyd. Dymunwn bob lwc i bob un ohonynt a gobeithiwn yn fawr gael teithio i Gaerffili ym mis Mai. Gofynnir i chi nodi eich caniatâd i'ch plentyn adael yr ysgol yn y prynhawn drwy lenwi'r rhwyglen isod, a'i dychwelyd i'r ysgol erbyn dydd Llun 16/03/15.

Yn gywir,

Elis Jones
Swyddog Urdd

Meurig Jones
Dirprwy Bennaeth

13th March, 2015

Dear Parent / Guardian,

*The County Urdd Eisteddfod will be held this year at Maesteg Town Hall on Wednesday, March 18th. The competing will commence at 3:30pm and a bus will transport the competitors from the school in the afternoon. Details of the competitions will be received before the day. The Eisteddfod will hopefully be finished by 7pm. There **will not** be transport back to the school, therefore we ask kindly if you could collect your child from the Town Hall at the end of the competition.*
Many pupils are taking part and representing Ysgol Gyfun Llangynwyd this year. Good luck to everyone and hopefully we will make it to Caerphilly in May. Could you please sign the permission slip and return it to the school by Monday 16/03/15.

Yours sincerely

Elis Jones
Urdd Officer

Meurig Jones
Deputy Headteacher

Rhoddaf ganiatâd i _____ adael yr ysgol ar brynhawn Mercher, Mawrth 18eg i fynd i'r Eisteddfod yn Neuadd y Dref erbyn 3:30pm ac i gasglu ef/hi.

I give permission for _____ to leave the school to go to the Eisteddfod at Maesteg Town Hall by 3:30pm on Wednesday, March 18th and to collect he/she.

Arwyddwyd / *Signed* : _____ Dyddiad / *Date* : _____

Eco-Sgolion Eco-Schools
CILT CYMRU
Bridgend Healthy Schools
Investors in Families
Llywodraeth Cynulliad Cymru Welsh Assembly Government
ICT Mark Accredited
SMART Showcase School
International School Award 2010-2013